C/2025/510

2025.1.28.

A (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet 17. cikkének (2) és (3) bekezdésében említett, egy borágazati elnevezéshez tartozó termékleírás standard módosításának jóváhagyásáról szóló értesítés közzététele

(C/2025/510)

Ez az értesítés a (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([1]) 17. cikke (5) bekezdésének megfelelően kerül közzétételre.

ÉRTESÍTÉS STANDARD MÓDOSÍTÁS JÓVÁHAGYÁSÁRÓL

„Los Balagueses”

PDO-ES-A0941-AM02

Az értesítés időpontja: 2024. október 29.

A JÓVÁHAGYOTT MÓDOSÍTÁS LEÍRÁSA ÉS INDOKOLÁSA

1. ANALITIKAI PARAMÉTEREK MÓDOSÍTÁSA

Leírás:

Bizonyos paraméterek esetében törölték a határértékekre vonatkozó követelményt, más paramétereknél pedig módosították a tűréshatárokat.

Módosult a termékleírás 2a. pontja és az egységes dokumentum 4. pontja.

Standard módosításról van szó, mivel nem módosítja az elnevezést, az elnevezés használatát vagy a termékkategóriát, nem jár a kapcsolat érvénytelenítésének kockázatával, illetve nem von maga után új forgalmazási korlátozásokat, mivel nem felel meg az uniós módosításokra vonatkozó, az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételeknek.

Indokolás:

A „Los Balagueses” OEM-mel ellátott borok analitikai paramétereinek módosítása az alábbi okok miatt indokolt:

1. Az elmúlt tíz évben mind az abiotikus, mind a biotikus tényezők megváltoztak az éghajlatváltozás következtében. E tényezők a kérelem 2009-es benyújtása óta egyre változatosabbak, már akkor is a mintegy öt évvel korábbi éghajlati adatokat vették figyelembe. Akkoriban még nem voltak ismertek az éghajlatváltozás körülményei. Ráadásul akkoriban szabályosabbak voltak az analitikai paraméterek.

Mára az éghajlat jelentősen megváltozott, ami azt jelenti, hogy a szüretre néha nagy meleg, máskor pedig hűvösebb időszak után kerül sor. Ezért szükségessé vált egyes paraméterek – köztük a pH-érték, a redukálócukor-tartalom, a teljes polifenol-index (TPI) és a színintenzitás – törlése.

A fentieknek megfelelően e paraméterek már nem fontosak az olyan szőlőbirtokok leírásához, mint a Pago de los Balagueses. Ezért csak a helyre és a lényeges jellemzőkre utaló paramétereket tartották meg az éghajlat változásának megfelelő tűréshatárokkal. Ezek a paraméterek a következők: az adott eredetű terméket kifejező alkoholtartalom, a bor gerincét alkotó összes savtartalom, és a hibátlan borra jellemző illósavtartalom. Az analitikai paraméterek táblázatainak végére azonban bekerült egy mondat, amely szerint a nem meghatározott határértékek esetében a hatályos jogszabályok alkalmazandók.

A területhez legközelebbi meteorológiai állomás a Valenciai Mezőgazdasági Kutatóintézet (IVIA). Az intézet által az elmúlt tíz év során végzett adatfelvételekben jelentős eltérések figyelhetők meg. Az utóbbi években mind az átlaghőmérséklet, mind a minimumhőmérséklet növekedése egyértelmű tendenciát mutat. Az első néhány évhez képest a hideg órák száma is csökkent.

([1]) HL L 9., 2019.1.11., 2. o.

Az éghajlati tényezők említett változása kihat a mezőgazdálkodásban és a szőlőtermesztésben használt analitikai paraméterekre. A paraméterek tervezett kiigazításával megőrződik az OEM lényege, és az inkább egy adott termeléstípushoz kapcsolódó paramétereket törlik.

2. A fogyasztói trendek változása vezetett egyes paraméterek, például az összes kén-dioxid-tartalom törléséhez, mert a fogyasztók egyre inkább a hozzáadott szulfát nélküli vagy az igen alacsony szulfáttartalmú borokat keresik, lévén a szulfát az uniós szabályok hatálya alá tartozó allergén. A termelési technikák manapság már lehetővé teszik e bortípus ezen allergén hozzáadása nélküli előállítását.

Csökken az olyan paraméterek használata, mint a teljes polifenol-index (TPI) és a színintenzitás (CI), mivel az új fogyasztók a kevesebb tannint tartalmazó és emiatt megváltozott színű, könnyedebb borokat részesítik előnyben. Ennek következtében ez már nem fontos tényező a jelenlegi borok előállítása során, és a jövőben sem lesz az.

A pH-értéket elhagyták, mivel összefügg a borkősavban kifejezett összes savtartalom paraméterével, amelyet viszont megtartottak.

2. A „CRIANZA” SZÓ ELHAGYÁSA A VÖRÖSBOROK LEÍRÁSÁBÓL

Leírás:

A vörösborok leírásából törölték a „crianza” kifejezést.

Ez a módosítás a termékleírás 2b. pontját érinti, és nem érinti az egységes dokumentumot.

Standard módosításról van szó, mivel nem szerepel az uniós módosításokra vonatkozóan az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételek között.

Indokolás:

Az eredeti termékleírásban azért tüntették fel a „crianza” szót, hogy tájékoztassák a fogyasztót a vörösborok hordós érleléséről. Ezt a szót tehát az érlelt borokkal kapcsolatban használták. Ugyanez a szó azonban egy olyan hagyományos kifejezés is, amely a forgalomba hozatal előtti 2 éves érlelés minimumkövetelményét előíró szabályok hatálya alá tartozik. A „crianza” kifejezés tehát azért került ki a termékleírásból, mert félreérthető lenne, hogy ott a második jelentéssel szerepel.

Ez az OEM azért nem használja a hagyományos „crianza” kifejezést, mert a bort csak a szükségesnek tartott ideig érlelik hordóban, ami nem feltétlenül éri el a 2 évet.

3. A BORTÍPUSOK VÁLTOZÁSAI

Leírás:

A „Vino tinto »crianza« (Garnacha tintorera, Tempranillo és Merlot)” bortípust törölték, a szöveget pedig a következővel egészítették ki: „Vino tinto (Bobal)” és „Vino blanco (Tardana)”.

Ez a módosítás a termékleírás 2b. pontját érinti, és nem érinti az egységes dokumentumot.

Ez a termékleírás standard módosítását jelenti, mivel nem szerepel az uniós módosításokra vonatkozóan az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételek között.

Indokolás:

A „Bobal” és a „Tardana” szőlőfajtákat felvették a termékleírásba, és ennek megfelelően a termékleírást kiegészítették az ezekből a fajtákból készült egyfajtás borok leírásával is.

Ezenkívül a Garnacha Tintorera, Tempranillo és Merlot fajtákból készült többfajtás bor érzékszervi leírását törölték, mivel az megismétlődik a Merlot, Garnacha Tintorera és Tempranillo fajtákból készült többfajtás bor leírásánál.

4. A SZŐLŐHOZAM ÉS A BORHOZAM VÁLTOZÁSA

Leírás:

Felvették a termékleírásba a 70 % feletti extrakciós hozamot, a hektáronkénti maximális hozamok határértékét pedig a vörösbornál 7 500-ról 7 950 kg/ha értékre, míg a fehérbornál 9 000-ről 10 000 kg/ha értékre emelték.

Ennek megfelelően módosult a termékleírás 3. és 5. pontja, valamint az egységes dokumentum 5. pontja.

Tekintettel arra, hogy a módosítás célja a termék minőségének és jellemzőinek megőrzése vagy javítása, ez a termékleírás standard módosítását jelenti, mivel nem szerepel az uniós módosításokra vonatkozóan az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételek között.

Indokolás:

Technológiai fejlesztésekre került sor: a borászat egy korszerű pneumatikus prés megvásárlása mellett döntött, amely kisebb nyomás mellett jobb préselést eredményez. Ez jobb minőséget és magasabb extrakciós hozamokat biztosít, ami szükségessé tette a hektáronkénti terméshozamok megváltoztatását.

A szőlőtermesztés fenntarthatóbbá tételét és a fosszilis tüzelőanyagok villamosenergia-termelésre való használatának kiváltását célzó szolárpanel-beruházás révén a vízbeszerzés terén elért javulás hozzájárult a termelés növekedéséhez a „Pago” (birtok) esetében meghatározott minőségi paraméterek betartása mellett.

5. A KÖRÜLHATÁROLT TERÜLET BŐVÍTÉSE

Leírás:

A terület hasonló jellemzőkkel rendelkező szomszédos parcellákkal bővült. A „Los Balagueses” térséget jelenleg a 127. poligon, 372. parcella 4., 9., 34. és 35. területei, valamint az 57. parcella 15., 2., 46. és 95. területei alkotják. Ezek mellé az 57. parcella 23., 11., 97., 7., 8., 99. és 1. területeit is fel kívánják venni.

Módosult a termékleírás 4. pontja és az egységes dokumentum 6. pontja.

A Pago de los Balagueses szőlőültetvényének bővítése szintén az (EU) 2024/1143 rendelet 24. cikkének (4) bekezdése szerinti standard módosításnak minősül, mivel nem változtatja meg a kapcsolatot.

Indokolás:

A szándék az, hogy a „Los Balagueses” OEM kibővüljön a termékleírás szerinti körülhatárolt terület mellett található területekkel.

A bővítéshez javasolt területek a jelenleg az OEM-et alkotó parcellák mellett helyezkednek el, ami azt jelenti, hogy az e területeket befolyásoló feltételek és tényezők azonosak.

6. ÚJ SZŐLŐFAJTÁK FELVÉTELE

Leírás:

Bevezetésre került a „Bobal” vörös fajta és a „Tardana” fehér fajta.

Ez a módosítás a termékleírás 6. pontját és az egységes dokumentum 7. pontját érinti.

Ez a termékleírás standard módosítását jelenti, mivel nem szerepel az uniós módosításokra vonatkozóan az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételek között.

Indokolás:

A körülhatárolt terület bővítése jelenti az indokot. A Bobal és a Tardana fajták hosszabb ciklusa segíti az éghajlatváltozás miatt várható változások kezelését és a nemzetközi hírnévre szert tett borok kiegyensúlyozottságának elérését. Ezek Valencia őshonos szőlőfajtái, és jelenleg egyre keresettebbek a piacon.

7. EGYES INFORMÁCIÓK FRISSÍTÉSE

Leírás:

A termékleírás 8b. pontjában frissítették a hatályos jogszabályokra való hivatkozásokat. A 9. pontban pedig elvégezték az illetékes hatóság és a megbízott ellenőrző szervezet elérhetőségének frissítését.

Ez a módosítás a termékleírás 8b. és 9. pontjára vonatkozik, és nem érinti az egységes dokumentumot.

Ez a termékleírás standard módosítását jelenti, mivel nem szerepel az uniós módosításokra vonatkozóan az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24. cikkének (3) bekezdésében említett feltételek között.

Indokolás:

A termékleírás egyéb szempontjainak módosítása biztosított alkalmat arra, hogy elvégezzék ezeket a javításokat.

EGYSÉGES DOKUMENTUM

1. **Elnevezés(ek)**

Los Balagueses

2. **A földrajzi árujelző típusa**

OEM – oltalom alatt álló eredetmegjelölés

3. **A szőlőből készült termékek kategóriái**

1. Bor

3.1. *Kombinált Nómenklatúra-kód*

— 22 – ITALOK, SZESZES ITALOK ÉS ECET

2204 – Bor friss szőlőből, beleértve a szeszezett bort is; szőlőmust a 2009 vtsz. alá tartozó kivételével

4. **A bor(ok) leírása**

1. *Vörösbor*

RÖVID SZÖVEGES LEÍRÁS

Intenzív szín, cseresznyepiros. Érett szőlő, szeder, málna és szilva intenzív jegyei, az aljnövényzetes és tölgyes karakterrel harmóniában. Íze jól strukturált, de bársonyos; érett tanninok, hosszú és frissítő lecsengéssel.

A nem meghatározott határértékek esetében a hatályos jogszabályokat kell betartani.

Általános analitikai jellemzők

— Maximális összes alkoholtartalom (térfogatszázalék): –

— Minimális tényleges alkoholtartalom (térfogatszázalék): 13,5

— Minimális összes savtartalom: 5 g/l, borkősavban kifejezve

— Maximális illósavtartalom (milliekvivalens/liter): 10

— Maximális összes kén-dioxid-tartalom (milligramm/liter): –

2. *Fehérbor*

RÖVID SZÖVEGES LEÍRÁS

Tiszta, élénk, szalmasárga. Friss illatában a fehér és egzotikus gyümölcsök, ananász és mangó aromái érződnek. Íze jól strukturált és telt; hosszú és frissítő lecsengés.

A nem meghatározott határértékek esetében a hatályos jogszabályokat kell betartani.

Általános analitikai jellemzők

— Maximális összes alkoholtartalom (térfogatszázalék): –

— Minimális tényleges alkoholtartalom (térfogatszázalék): 12

— Minimális összes savtartalom: 6 g/l, borkősavban kifejezve

— Maximális illósavtartalom (milliekvivalens/liter): 8,3

— Maximális összes kén-dioxid-tartalom (milligramm/liter): –

5. **Borkészítési eljárások**

5.1. *Konkrét borászati eljárások*

Konkrét borászati eljárás

Extrakciós hozam: > 70 %

5.2. *Maximális hozamok*

1. Vörös szőlőfajták

7 950 kg szőlő hektáronként

68 hektoliter hektáronként

2. Fehér szőlőfajták

10 000 kg szőlő hektáronként

75 hektoliter hektáronként

6. **Körülhatárolt földrajzi terület**

A szóban forgó borok Requena településen található előállítási területe a következők szerint oszlik meg: 127. poligon, 372. parcella 4., 9., 34. és 35. terület, valamint az 57. parcella 15., 2., 46., 95., valamint 23., 11., 97., 7., 8., 99. és 1. területei.

7. **Borszőlőfajták**

BOBAL

CHARDONNAY

GARNACHA TINTORERA

MERLOT

PLANTA NOVA – TARDANA

SAUVIGNON BLANC

SYRAH

TEMPRANILLO

8. **A kapcsolat(ok) leírása**

A szőlőültetvény lejtőn helyezkedik el, ami a vízelvezetés megkönnyítése és a mély gyökerek kialakulásának elősegítése mellett a növények napfénynek való kitettségét is optimalizálja. Ez kedvez a szőlő érésének és a polifenolok nagyobb mértékű termelődésének, amelyek később hozzájárulnak a borok színéhez és testességéhez. A természetes környezet a területet körülvevő erdei növényzettel támogatja az ökológiai szőlőtermesztést. Változatos mikrofauna forrása, amely megkönnyíti a beporzást, segíti a talaj levegőzését, és peszticidek használata nélkül járul hozzá a szőlőnövény és a szőlőbogyók kártevőinek szabályozásához. A parcellák körüli növényzet természetes gátat képez.

9. **További alapvető feltételek (csomagolás, címkézés, egyéb követelmények)**

–

A termékleíráshoz vezető link

https://breu.gva.es/b/SpOpz2Spgq